

HIGH PRESSURE CASE SIZING LUBRICANT - FORSTER HIGH PRESSURE CASE SIZING LUBRICANT, 2 OZ. BOTTLE

It requires tremendous force to drive an unlubricated case into a full length resizing or forming die. But, the wrong lubricant can ruin cases or break shell holders. Forsters high pressure lubricant adheres to the case when it's forced into the die and you can barely feel the cases enter and exit the die. This high quality lubricant makes resizing easy and it saves your equipment. Available in 2 oz. plastic bottles. (Oil based lubricant)



Attributes

- Name: FORSTER HIGH PRESSURE CASE SIZING LUBRICANT, 2 OZ. BOTTLE
- Manufacturer: FORSTER
- Product no.: 100203482
- Mfr. No.:
- Delivery weight: 0.136kg
- UPC: 757253001857

Item details

Made in USA

Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: Sicherheitsanleitung für Forster HochdruckHülsenfett](#)
- [English: Safety Instruction Guide for Forster High Pressure Case Sizing Lubricant](#)
- [Español: Guía de Instrucciones de Seguridad para el Lubricante de Redimensionado de Casquillos de Alta Presión Forster](#)
- [Français: Guide de Sécurité pour le Lubrifiant de Redimensionnement de Douilles Haute Pression Forster](#)
- [Italiano: Guida alle Istruzioni di Sicurezza per il Lubrificante per Ridimensionamento dei Bossoli ad Alta Pressione Forster](#)
- [Polski: Instrukcja Bezpieczeństwa dla Wysokociśnieniowego Smaru do Sizingu Łusek Forster](#)
- [Český: Bezpečnostní pokyny pro Forster Vysokotlaký Lubrikant na Tvarování Nábojnic](#)

Sicherheitsanleitung für Forster HochdruckHülsenfett

Einleitung

Vielen Dank, dass du dich für das Forster HochdruckHülsenfett entschieden hast. Diese Anleitung bietet wichtige Sicherheitsinformationen, um die sichere Verwendung dieses Produkts zu gewährleisten. Bitte lese diese Richtlinien sorgfältig durch und befolge sie, um dich und andere zu schützen.

Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- Stelle sicher, dass das Produkt nur für den vorgesehenen Zweck als Hülsenfett verwendet wird.
- Halte das Schmiermittel außerhalb der Reichweite von Kindern und Haustieren.
- Lagere das Produkt an einem kühlen, trockenen Ort, fern von direkter Sonneneinstrahlung.
- Verwende das Schmiermittel nicht, wenn das Siegel gebrochen ist oder das Produkt beschädigt aussieht.
- Achte auf mögliche allergische Reaktionen. Wenn du Reizungen verspürst, stelle die Verwendung sofort ein und suche medizinischen Rat.
- Melde unsichere Produkte oder Unfälle den örtlichen Behörden.

Besondere Sicherheitsvorkehrungen bei der Verwendung

- Trage immer Schutzhandschuhe und eine Schutzbrille, wenn du das Schmiermittel handhabst, um Haut und Augenkontakt zu vermeiden.
- Vermeide das Einnehmen des Produkts. Wenn es eingenommen wird, suche sofort medizinische Hilfe.
- Verwende das Produkt nur in gut belüfteten Bereichen, um das Einatmen von Dämpfen zu vermeiden.
- Mische das Schmiermittel nicht mit anderen Schmierstoffen oder Chemikalien.
- Entsorge überschüssiges Schmiermittel ordnungsgemäß gemäß den örtlichen Vorschriften.

Anweisungen zur Installation und Verwendung

1. Vorbereitung:

- Stelle sicher, dass dein Arbeitsplatz sauber und gut beleuchtet ist.
- Sammle alle notwendigen Werkzeuge und Geräte zum Größenanpassen der Hülsen.

2. Anwendung:

- Schüttle die Flasche vor der Verwendung vorsichtig, um eine gleichmäßige Konsistenz zu gewährleisten.
- Trage eine dünne, gleichmäßige Schicht Schmiermittel auf die Hülse auf. Stelle sicher, dass die gesamte Fläche abgedeckt ist, um ein Festkleben während des Größenanpassens zu verhindern.
- Übermäßiges Schmieren vermeiden, da dies zu Verunreinigungen oder Schäden führen kann.

3. Größenanpassungsprozess:

- Führe die geschmierte Hülse vorsichtig in die Größenanpassungsdüse ein.
- Betätige die Größenanpassungsgeräte gemäß den Anweisungen des Herstellers.
- Überwache den Prozess, um einen reibungslosen Ein- und Austritt der Hülsen sicherzustellen.

4. Nach der Verwendung:

- Reinige überschüssiges Schmiermittel sofort nach der Verwendung von Werkzeugen und Geräten.
- Bewahre die Schmiermittelflasche sicher auf, wobei der Deckel fest verschlossen ist.

Entsorgungsanweisungen

- Entsorge das Produkt und leere Behälter gemäß den örtlichen Abfallentsorgungsvorschriften.
- Gieße das Schmiermittel nicht in Abflüsse oder in die Umwelt.

Kontaktinformationen für weitere Unterstützung

Für Sicherheitsanfragen oder zur Meldung von Problemen im Zusammenhang mit dem Produkt kontaktiere bitte den angegebenen EUbasierten Kontaktpunkt, der mit deiner Produktverpackung oder Dokumentation bereitgestellt wird.

Durch die Beachtung dieser Richtlinien kannst du eine sichere und effektive Erfahrung mit dem Forster HochdruckHülsenfett gewährleisten. Vielen Dank für deine Aufmerksamkeit für die Sicherheit.

Safety Instruction Guide for Forster High Pressure Case Sizing Lubricant

Introduction

Thank you for choosing Forster High Pressure Case Sizing Lubricant. This guide provides essential safety instructions to ensure the safe use of this product. Please read and follow these guidelines carefully to protect yourself and others.

General Safety Guidelines

- Ensure that the product is used only for its intended purpose as a case sizing lubricant.
- Keep the lubricant out of reach of children and pets.
- Always store the product in a cool, dry place away from direct sunlight.
- Do not use the lubricant if the seal is broken or the product appears damaged.
- Be aware of any allergic reactions. If you experience irritation, discontinue use immediately and seek medical advice.
- Report any unsafe products or accidents to local authorities.

Specific Safety Precautions for Use

- Always wear protective gloves and eyewear when handling the lubricant to prevent skin and eye contact.
- Avoid ingesting the product. If ingested, seek medical attention immediately.
- Use only in wellventilated areas to avoid inhaling vapors.
- Do not mix with other lubricants or chemicals.
- Dispose of any excess lubricant properly according to local regulations.

Instructions for Installation and Usage

1. Preparation:

- Ensure that your workspace is clean and welllit.
- Gather all necessary tools and equipment for resizing cases.

2. Application:

- Shake the bottle gently before use to ensure an even consistency.
- Apply a thin, even coat of lubricant to the case. Ensure full coverage to prevent sticking during resizing.
- Do not overlubricate, as this may lead to contamination or damage.

3. Resizing Process:

- Insert the lubricated case into the resizing die carefully.
- Operate the resizing equipment according to the manufacturer's instructions.
- Monitor the process to ensure smooth entry and exit of the cases.

4. PostUse:

- Clean any excess lubricant from tools and equipment immediately after use.
- Store the lubricant bottle securely with the cap tightly closed.

Disposal Instructions

- Dispose of the product and any empty containers in accordance with local waste disposal regulations.
- Do not pour lubricant down drains or into the environment.

Contact Information for Further Support

For any safety inquiries or to report issues related to the product, please contact the designated EUbased contact point provided with your product packaging or documentation.

By following these guidelines, you can ensure a safe and effective experience using Forster High Pressure Case Sizing Lubricant. Thank you for your attention to safety.

Guía de Instrucciones de Seguridad para el Lubricante de Redimensionado de Casquillos de Alta Presión Forster

Introducción

Gracias por elegir el Lubricante de Redimensionado de Casquillos de Alta Presión Forster. Esta guía proporciona instrucciones de seguridad esenciales para garantizar el uso seguro de este producto. Por favor, lee y sigue estas pautas cuidadosamente para protegerte a ti y a otros.

Directrices Generales de Seguridad

- Asegúrate de que el producto se utilice únicamente para su propósito previsto como lubricante para redimensionar casquillos.
- Mantén el lubricante fuera del alcance de niños y mascotas.
- Siempre almacena el producto en un lugar fresco y seco, alejado de la luz solar directa.
- No utilices el lubricante si el sello está roto o si el producto parece dañado.
- Ten en cuenta cualquier reacción alérgica. Si experimentas irritación, interrumpe el uso de inmediato y busca atención médica.
- Informa sobre cualquier producto inseguro o accidente a las autoridades locales.

Precauciones de Seguridad Específicas para el Uso

- Siempre usa guantes y gafas de protección al manipular el lubricante para prevenir el contacto con la piel y los ojos.
- Evita ingerir el producto. Si lo ingieres, busca atención médica de inmediato.
- Utiliza el producto solo en áreas bien ventiladas para evitar inhalar vapores.
- No mezcles con otros lubricantes o químicos.
- Desecha cualquier exceso de lubricante de manera adecuada de acuerdo con las regulaciones locales.

Instrucciones para la Instalación y Uso

1. Preparación:

- Asegúrate de que tu área de trabajo esté limpia y bien iluminada.
- Reúne todas las herramientas y equipos necesarios para redimensionar casquillos.

2. Aplicación:

- Agita la botella suavemente antes de usar para asegurar una consistencia uniforme.
- Aplica una capa delgada y uniforme de lubricante al casquillo. Asegúrate de una cobertura completa para prevenir el pegado durante el redimensionado.
- No apliques en exceso, ya que esto puede llevar a la contaminación o daño.

3. Proceso de Redimensionado:

- Inserta el casquillo lubricado en el troquel de redimensionado cuidadosamente.
- Opera el equipo de redimensionado de acuerdo con las instrucciones del fabricante.
- Monitorea el proceso para asegurar una entrada y salida suaves de los casquillos.

4. Postuso:

- Limpia cualquier exceso de lubricante de las herramientas y equipos inmediatamente después de su uso.
- Guarda la botella de lubricante de manera segura con la tapa bien cerrada.

Instrucciones de Desecho

- Desecha el producto y cualquier envase vacío de acuerdo con las regulaciones locales de eliminación de residuos.
- No viertas el lubricante por los desagües ni en el medio ambiente.

Información de Contacto para Soporte Adicional

Para cualquier consulta de seguridad o para informar problemas relacionados con el producto, por favor contacta al punto de contacto designado en la documentación o envase de tu producto.

Al seguir estas directrices, puedes asegurar una experiencia segura y efectiva utilizando el Lubricante de Redimensionado de Casquillos de Alta Presión Forster. Gracias por tu atención a la seguridad.

Guide de Sécurité pour le Lubrifiant de Redimensionnement de Douilles Haute Pression Forster

Introduction

Merci d'avoir choisi le Lubrifiant de Redimensionnement de Douilles Haute Pression Forster. Ce guide fournit des instructions de sécurité essentielles pour garantir une utilisation sûre de ce produit. Veuillez lire et suivre ces directives attentivement pour vous protéger vous-même et les autres.

Directives de Sécurité Générales

- Assurez-vous que le produit est utilisé uniquement pour son but prévu en tant que lubrifiant pour douilles.
- Gardez le lubrifiant hors de portée des enfants et des animaux de compagnie.
- Conservez le produit dans un endroit frais et sec, à l'abri de la lumière directe du soleil.
- Ne pas utiliser le lubrifiant si le sceau est brisé ou si le produit semble endommagé.
- Soyez conscient des réactions allergiques. Si vous ressentez une irritation, arrêtez immédiatement l'utilisation et consultez un professionnel de santé.
- Signalez tout produit dangereux ou accident aux autorités locales.

Précautions de Sécurité Spécifiques à l'Utilisation

- Portez toujours des gants de protection et des lunettes de protection lors de la manipulation du lubrifiant pour éviter le contact avec la peau et les yeux.
- Évitez d'ingérer le produit. En cas d'ingestion, consultez immédiatement un médecin.
- Utilisez uniquement dans des zones bien ventilées pour éviter d'inhaler les vapeurs.
- Ne pas mélanger avec d'autres lubrifiants ou produits chimiques.
- Éliminez tout excès de lubrifiant conformément aux réglementations locales.

Instructions pour l'Installation et l'Utilisation

1. Préparation :

- Assurez-vous que votre espace de travail est propre et bien éclairé.
- Rassemblez tous les outils et équipements nécessaires pour le redimensionnement des douilles.

2. Application :

- Agitez doucement la bouteille avant utilisation pour assurer une consistance uniforme.
- Appliquez une fine couche uniforme de lubrifiant sur la douille. Assurez-vous d'une couverture complète pour éviter le collage lors du redimensionnement.
- Ne pas surlubrifier, car cela peut entraîner une contamination ou des dommages.

3. Processus de Redimensionnement :

- Insérez la douille lubrifiée dans la matrice de redimensionnement avec précaution.
- Faites fonctionner l'équipement de redimensionnement selon les instructions du fabricant.
- Surveillez le processus pour garantir une entrée et une sortie fluides des douilles.

4. PostUtilisation :

- Nettoyez tout excès de lubrifiant des outils et équipements immédiatement après utilisation.
- Rangez la bouteille de lubrifiant en toute sécurité avec le bouchon bien fermé.

Instructions d'Élimination

- Éliminez le produit et tout conteneur vide conformément aux réglementations locales sur l'élimination des déchets.
- Ne pas verser le lubrifiant dans les drains ou dans l'environnement.

Informations de Contact pour un Support Supplémentaire

Pour toute demande de sécurité ou pour signaler des problèmes liés au produit, veuillez contacter le point de contact désigné basé dans l'UE fourni avec l'emballage ou la documentation de votre produit.

En suivant ces directives, vous pouvez garantir une expérience sûre et efficace en utilisant le Lubrifiant de Redimensionnement de Douilles Haute Pression Forster. Merci de votre attention à la sécurité.

Guida alle Istruzioni di Sicurezza per il Lubrificante per Ridimensionamento dei Bossoli ad Alta Pressione Forster

Introduzione

Grazie per aver scelto il Lubrificante per Ridimensionamento dei Bossoli ad Alta Pressione Forster. Questa guida fornisce istruzioni di sicurezza essenziali per garantire un uso sicuro di questo prodotto. Si prega di leggere e seguire attentamente queste linee guida per proteggere se stessi e gli altri.

Linee Guida Generali di Sicurezza

- Assicurati che il prodotto venga utilizzato solo per il suo scopo previsto come lubrificante per il ridimensionamento dei bossoli.
- Tieni il lubrificante fuori dalla portata di bambini e animali domestici.
- Conserva sempre il prodotto in un luogo fresco e asciutto, lontano dalla luce diretta del sole.
- Non utilizzare il lubrificante se il sigillo è rotto o se il prodotto appare danneggiato.
- Fai attenzione a eventuali reazioni allergiche. Se si verifica irritazione, interrompi immediatamente l'uso e cerca assistenza medica.
- Riporta eventuali prodotti non sicuri o incidenti alle autorità locali.

Precauzioni di Sicurezza Specifiche per l'Uso

- Indossa sempre guanti protettivi e occhiali durante la manipolazione del lubrificante per prevenire il contatto con la pelle e gli occhi.
- Evita di ingerire il prodotto. Se ingerito, cerca immediatamente assistenza medica.
- Utilizza solo in aree ben ventilate per evitare di inalare vapori.
- Non mescolare con altri lubrificanti o sostanze chimiche.
- Smaltisci qualsiasi lubrificante in eccesso correttamente secondo le normative locali.

Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

1. Preparazione:

- Assicurati che il tuo spazio di lavoro sia pulito e ben illuminato.
- Raccogli tutti gli strumenti e le attrezzature necessari per il ridimensionamento dei bossoli.

2. Applicazione:

- Agita delicatamente la bottiglia prima dell'uso per garantire una consistenza uniforme.
- Applica uno strato sottile e uniforme di lubrificante sul bossolo. Assicurati di coprire completamente per prevenire incollaggi durante il ridimensionamento.
- Non sovralubrificare, poiché ciò potrebbe portare a contaminazione o danni.

3. Processo di Ridimensionamento:

- Inserisci il bossolo lubrificato nella matrice di ridimensionamento con cautela.
- Aziona l'attrezzatura di ridimensionamento secondo le istruzioni del produttore.
- Monitora il processo per garantire un ingresso e un'uscita fluidi dei bossoli.

4. PostUtilizzo:

- Pulisci immediatamente qualsiasi lubrificante in eccesso dagli strumenti e dalle attrezzature dopo l'uso.
- Conserva la bottiglia di lubrificante in modo sicuro con il tappo ben chiuso.

Istruzioni per lo Smaltimento

- Smaltisci il prodotto e qualsiasi contenitore vuoto in conformità con le normative locali di smaltimento dei rifiuti.
- Non versare il lubrificante negli scarichi o nell'ambiente.

Informazioni di Contatto per Ulteriore Supporto

Per qualsiasi domanda sulla sicurezza o per segnalare problemi relativi al prodotto, si prega di contattare il punto di contatto designato con sede nell'UE fornito con l'imballaggio o la documentazione del prodotto.

Seguendo queste linee guida, puoi garantire un'esperienza sicura ed efficace utilizzando il Lubrificante per Ridimensionamento dei Bossoli ad Alta Pressione Forster. Grazie per la tua attenzione alla sicurezza.

Instrukcja Bezpieczeństwa dla Wysokociśnieniowego Smaru do Sizingu Łusek Forster

Wprowadzenie

Dziękujemy za wybór Wysokociśnieniowego Smaru do Sizingu Łusek Forster. Niniejsza instrukcja zawiera istotne wskazówki dotyczące bezpieczeństwa, które zapewnią bezpieczne korzystanie z tego produktu. Prosimy o uważne przeczytanie i przestrzeganie tych wytycznych, aby chronić siebie i innych.

Ogólne Wytyczne Bezpieczeństwa

- Upewnij się, że produkt jest używany wyłącznie do zamierzonego celu jako smar do sizingu łusek.
- Przechowuj smar w miejscu niedostępnym dla dzieci i zwierząt domowych.
- Zawsze przechowuj produkt w chłodnym, suchym miejscu, z dala od bezpośredniego światła słonecznego.
- Nie używaj smaru, jeśli uszczelka jest przerwana lub produkt wydaje się uszkodzony.
- Bądź świadomy możliwych reakcji alergicznych. Jeśli wystąpi podrażnienie, natychmiast zaprzestań używania i skonsultuj się z lekarzem.
- Zgłaszaj wszelkie niebezpieczne produkty lub wypadki lokalnym władzom.

Szczególne Środki Ostrożności przy Użyciu

- Zawsze nosić rękawice ochronne i okulary ochronne podczas obsługi smaru, aby zapobiec kontaktowi ze skórą i oczami.
- Unikaj spożywania produktu. W przypadku spożycia natychmiast skontaktuj się z lekarzem.
- Używaj tylko w dobrze wentylowanych pomieszczeniach, aby uniknąć wdychania oparów.
- Nie mieszaj z innymi smarami ani chemikaliami.
- Utylizuj wszelkie nadmiary smaru zgodnie z lokalnymi przepisami.

Instrukcje dotyczące Instalacji i Użytkowania

1. Przygotowanie:

- Upewnij się, że twoje miejsce pracy jest czyste i dobrze oświetlone.
- Zgromadź wszystkie niezbędne narzędzia i sprzęt do sizingu łusek.

2. Aplikacja:

- Delikatnie wstrząśnij butelkę przed użyciem, aby zapewnić jednolitą konsystencję.
- Nałóż cienką, równą warstwę smaru na łuskę. Upewnij się, że pokrycie jest pełne, aby zapobiec przyklejaniu się podczas sizingu.
- Nie przesadzaj z ilością smaru, ponieważ może to prowadzić do zanieczyszczenia lub uszkodzenia.

3. Proces Sizingu:

- Ostrożnie wprowadź nasmarowaną łuskę do matrycy sizingowej.
- Obsługuj sprzęt do sizingu zgodnie z instrukcjami producenta.
- Monitoruj proces, aby zapewnić płynne wprowadzanie i wyjmowanie łusek.

4. Po Użyciu:

- Natychmiast po użyciu oczyść wszelkie nadmiary smaru z narzędzi i sprzętu.
- Przechowuj butelkę ze smarem w bezpiecznym miejscu z szczelnie zamkniętą nakrętką.

Instrukcje Utylizacji

- Utylizuj produkt oraz wszelkie puste opakowania zgodnie z lokalnymi przepisami dotyczącymi utylizacji odpadów.
- Nie wylewaj smaru do kanalizacji ani do środowiska.

Informacje Kontaktowe w Celach Wsparcia

W przypadku jakichkolwiek zapytań dotyczących bezpieczeństwa lub zgłaszania problemów związanych z produktem, skontaktuj się z wyznaczonym punktem kontaktowym w UE, który znajduje się w opakowaniu lub dokumentacji produktu.

Przestrzegając tych wytycznych, możesz zapewnić sobie bezpieczne i skuteczne korzystanie z Wysokociśnieniowego Smaru do Sizingu Łusek Forster. Dziękujemy za zwrócenie uwagi na bezpieczeństwo.

Bezpečnostní pokyny pro Forster Vysokotlaký Lubrikant na Tvarování Nábojnic

Úvod

Děkujeme, že jste si vybrali Forster Vysokotlaký Lubrikant na Tvarování Nábojnic. Tento průvodce poskytuje základní bezpečnostní pokyny pro zajištění bezpečného používání tohoto produktu. Před použitím si prosím pečlivě přečtěte a dodržujte tyto pokyny, abyste chránili sebe a ostatní.

Obecné bezpečnostní pokyny

- Zajistěte, aby byl produkt používán pouze pro svůj zamýšlený účel jako lubrikant na tvarování nábojnic.
- Držte lubrikant mimo dosah dětí a domácích zvířat.
- Vždy uchovávejte produkt na chladném a suchém místě, mimo přímé sluneční světlo.
- Nepoužívejte lubrikant, pokud je pečeť porušena nebo pokud produkt vypadá poškozeně.
- Buďte si vědomi možných alergických reakcí. Pokud pocítíte podráždění, okamžitě přestaňte používat a vyhledejte lékařskou pomoc.
- Nahlaste jakékoli nebezpečné produkty nebo nehody místním úřadům.

Specifická bezpečnostní opatření při používání

- Vždy noste ochranné rukavice a ochranné brýle při manipulaci s lubrikantem, abyste zabránili kontaktu s pokožkou a očima.
- Vyhněte se požití produktu. Pokud dojde k požití, okamžitě vyhledejte lékařskou pomoc.
- Používejte pouze v dobře větraných prostorách, abyste se vyhnuli vdechování výparů.
- Nemíchejte s jinými lubrikanty nebo chemikáliemi.
- Jakýkoli přebytek lubrikantu likvidujte správně podle místních předpisů.

Pokyny pro instalaci a používání

1. Příprava:

- Ujistěte se, že vaše pracovní místo je čisté a dobře osvětlené.
- Shromážděte všechny potřebné nástroje a zařízení pro tvarování nábojnic.

2. Aplikace:

- Před použitím láhev jemně protřepejte, abyste zajistili rovnoměrnou konzistenci.
- Naneste tenkou, rovnoměrnou vrstvu lubrikantu na náboj. Zajistěte plné pokrytí, abyste předešli přilepení během tvarování.
- Nepřetěžujte, protože to může vést k znečištění nebo poškození.

3. Proces tvarování:

- Opřete lubrikovaný náboj opatrně do tvarovacího nástroje.
- Provozujte tvarovací zařízení podle pokynů výrobce.
- Sledujte proces, abyste zajistili hladký vstup a výstup nábojů.

4. Po použití:

- Ihned po použití vyčistěte jakýkoli přebytek lubrikantu z nástrojů a zařízení.
- Bezpečně uložte láhev s lubrikantem s pevným uzávěrem.

Pokyny pro likvidaci

- Likvidujte produkt a jakékoli prázdné obaly v souladu s místními předpisy o odpadech.
- Nepouštějte lubrikant do odpadních vod nebo do životního prostředí.

Kontaktní informace pro další podporu

Pro jakékoli dotazy týkající se bezpečnosti nebo pro hlášení problémů souvisejících s produktem, prosím, kontaktujte určený kontaktní bod se sídlem v EU, který je uveden na obalu nebo v dokumentaci produktu.

Dodržováním těchto pokynů zajistíte bezpečné a efektivní používání Forster Vysokotlakého Lubrikantu na Tvarování Nábojnic. Děkujeme vám za pozornost k bezpečnosti.